

# La Voz de Menorca

Número suelto 5 cts.

DIARIO REPUBLICANO

Año X-Número 3290

Subscripción

En la isla al mes ptas. 1'50  
Resto de España " 1'75  
Extranjero " 2'50

Mahón lunes 1.º de Febrero 1915

Redacción y Administración  
Calle Nueva.—Teléfono, 123

## Antiguo Gabinete de Electricidad Médica

Masaje manual y vibratorio

RAYOS X

Corrientes eléctricas de alta frecuencia

Idem idem ritmico ondulatorias

J. Peré Raluy

Aplicaciones a domicilio Médico Homeópata

Consultas de 11 a 1

Calle Gracia, núm. 17.—Teléfono, 92

## RESUMEN OFICIAL

de las violencias cometidas en Francia por los alemanes

MARNE

En el departamento del Marne, como en los otros, las tropas alemanas se entregaron a un saqueo general en idénticas condiciones. Los pueblos que más sufrieron en este sentido fueron Heiltz-Maurupt, Suippes, Marfaux, Fromentieres y Esternay. Todo lo que el invasor robó del interior de las casas fué colocado en camiones automóviles y carros. En Suippes se llevó todas las máquinas de coser y los juguetes.

Fueron incendiadas sin motivo alguno un gran número de villas y aldeas importantes. No ofrece duda que estos crímenes fueron cometidos previas órdenes, porque todos los destacamentos enemigos se presentaron provistos de sus mechas, granadas y demás útiles incendiarios.

En Lépine, el cultivador Caqué, que alojaba a dos ciclistas alemanes les preguntó si las granadas que llevaban las emplearían sobre su casa. No, le contestaron. En Lépine hemos concluido. En ese momento terminaban de quemarse las nueve casas que habían condenado al fuego.

En Marfaux fueron incendiadas diecinueve casas. En Gault la Forêt se destruyeron ocho. En Gannes, todas; el pueblo no existe ya. En Somme Tourbe fueron quemadas todas las casas menos tres, el Ayuntamiento y la iglesia. En la región de Aube casi la totalidad de aldeas fueron aniquiladas. En Huiron, todas las casas menos cinco. En Sermaize les Bains, de novecientas casas, quedan cuarenta, y en Bignicourt sur Saulx, tres.

En Suippes, donde la mayor parte de las casas fueron quemadas, se vió pasar constantemente a soldados cargados con paja y bidones de petróleo. Mientras la casa del alcalde ardía, seis soldados con bayoneta calada daban guardia, impidiendo que se prestase ningún socorro.

Todos estos incendios, que no representaban sino una débil parte de los realizados sin que a los habitantes de las localidades o casas incendiadas haya podido imputárseles ni el menor intento de rebelión, ni la más pequeña resistencia. En algunos pueblos, los alemanes, antes de comenzar los incendios, hacían tirar a sus soldados algunos tiros, para poner el

pretexto de que la población civil les había atacado, pretexto tanto más absurdo, cuanto que en muchas de esas localidades a la llegada del enemigo no quedaban más que algunos ancianos y enfermos, desprovistos de todo medio de agresión.

Los atentados contra las personas fueron también numerosos. En casi todos los pueblos fueron cogidos rehenes, muchos de los cuales no han vuelto a aparecer. En Sermaize les Bains, donde se detuvo como rehenes a ciento cincuenta ciudadanos, muchos de ellos fueron obligados a ponerse un casco y un capote y hacer así vestidos la guardia en los puentes.

En Bignicourt sur Saulx, un destacamento obligó a marchar con ellos a treinta hombres y cuarenta y cinco mujeres y niños. Uno de esos hombres, llamado Pierre (Emile), no ha vuelto. En Corfeliix, el 7 de Septiembre fueron arrebatados doce hombres en igual forma. Uno de ellos, llamado Jacquet, fué encontrado a 500 metros del pueblo con la cabeza perforada por una bala.

En Champuis, el cura, su doméstica y cuatro habitantes, llevados como rehenes, no habían vuelto aún el día de nuestra visita de inspección. En ese mismo lugar, un anciano de setenta años, llamado Jacquemin, fué arrastrado a una cama por un oficial alemán, donde permaneció tres días sin comer, muriendo poco después.

En Vert la Graveille fué asesinado un mozo de una granja. Recibió primero un botellazo en la cabeza y luego un bote de lanza en el pecho.

El guarda campestre de Gault la Forêt fué asesinado en Maclanay, donde le condujeron los alemanes. Tenía la cabeza destrozada y una herida de bayoneta en el pecho.

En Champygnon, pueblo incendiado, un joven, llamado Verdier, fué muerto en la casa de su suegro. Este no asistió a la ejecución, pero oyó los tiros, y al día siguiente un oficial le dijo en muy mal francés:—Hijo fustiado. Está sobre escombros. Su cadáver no fué encontrado, no obstante minuciosas pesquisas. Se cree que lo consumió el incendio.

No puede concebirse escena más feroz e inhumana que la siguiente:

En Sermaize, el peón caminero Brocard y su hijo fueron detenidos como rehenes. En el momento del arresto su mujer y su nuera, desesperadas corrieron a arrojarle al río Saulx. El anciano pudo desasirse y se precipitó tras de ellas para salvar-

las; pero los alemanes, despiadados, volvieron a sujetarle, dejando no sólo que se ahogasen las mujeres, sino tirándolas. Cuando, cuatro días después, Brocard y su hijo fueron puestos en libertad, sacaron del río los cadáveres de sus esposas. Ambas infelices tenían la cabeza perforada por varias balas.

Esta atroz escena paidece, sin embargo, junto a otra salvaje ocurrida en Montmirail. El 5 de Septiembre un suboficial alemán, que se alojaba en casa de la viuda Nandé, se presentó ante ésta medio desnudo y quiso arrastrarla a una alcoba próxima. A sus gritos acudió su padre, Francisco Fontaine, y trató de impedirlo. En este momento, quince o veinte alemanes echaron abajo la puerta, sacaron al anciano a la calle y lo fusilaron sin piedad. La niñecita, Juliet Nandé, al ver que se llevaban a su abuelo, se asomó a la balcon, y en el acto recibió un balazo en el vientre que le atravesó el cuerpo. La pobre niña sucumbió a las veinticuatro horas en medio de los más atroces sufrimientos.

El 6 de Septiembre, en Champygnon, la señora Louvet asistió al martirio de su esposo. Véndole entre las manos de diez o quince alemanes que lo apaleaban, corrió a abrazarlo a través de la verja de su casa. Rechazada brutaemente, cayó al suelo sin sentido, mientras los verdugos arrastraban al cuerpo de su marido, cubierto de sangre, que les replicaba que le dejasen la vida, pues no había hecho nada para ser maltratado de tal modo. Fué rematado en esa exremita del pueblo, y cuando su mujer encontró su cuerpo, estaba horriblemente desfigurado. Tenía la cabeza abierta, una muñeca partida y un ojo cogida fuera de la órbita.

En Esternay, el 6 de Septiembre, treinta y cinco o cuarenta alemanes llevaban detenido, a las tres de la tarde, como rehén, al señor Lamencau, cuando éste hizo un movimiento brusco como para escaparse. Inmediatamente, fué acribilado a balazos.

En el mismo pueblo hemos comprobado los hechos siguientes:

Durante la noche del domingo 6 de Septiembre al lunes 7, algunos soldados que recorrían las casas para saquearlas, descubrieron ocultas en el hueco de una escalera de una bodega a la viuda Bouché, sus dos hijas y las señoras Lhomène y Macé. Ordenaron a las dos jóvenes que se desnudasen, y como la madre intentase intervenir, uno de los soldados, echándose el fusil a la cara, disparó sobre el grupo. La bala después de herir en el codo a la señora Lhomène, rompió el brazo derecho a la señorita Marcelle Bouché, a la altura de la axila. Al día siguiente, la joven sucumbió a causa de su herida, que, según varios testigos, era horrible. Nuestra información en el departamento del Marne ha escarecido; en fin, otros atentados, de los cuales han sido víctimas las mujeres.

El 3 de Septiembre, en Suippes, la señora X, de setenta y dos años, fué sujeta por un soldado alemán, que, amenazándola con un revólver, la arrojó en un lecho brutaemente. La lloró del yerno, que acudió al ruido, se libró del atentado.

En el mismo lugar y día, la niña... de edad de once años, fué durante tres horas víctima de la lubricidad de un soldado, que habiéndola encontrado junto a su abuela enferma, la llevó a una casa abandonada y le

metió un pañuelo en la boca para impedirle gritar.

El 7 de Septiembre, en Vitry en Perthois, la señora X, de cuarenta y cinco años, y la Z, de ochenta y nueve años, fueron violadas. La última murió quince días después.

En Jussecour Mincourt, el 8 de Septiembre, cuatro soldados sucesivamente, violentaron a la señorita X, de edad de veintidós años, se introdujeron en su habitación fracturando la pueria.

Constituyendo el bombardeo de una ciudad abierta una incontestable violación del derecho de gentes, estimamos que debíamos trasladarnos a Reims, que desde hacía veinticinco días era objeto del cañoneo de los alemanes. Después de recibir la declaración del alcalde, por la cual supimos que habían sido muertas unas trececientas personas de la población civil, hemos comprobado en diversos barrios la destrucción de numerosos edificios y hemos podido darnos exacta cuenta de los desperfectos enormes e irreparables causados a la magnífica catedral. Desde el 7 de Octubre, fecha de nuestra visita, el bombardeo ha continuado y así el número de víctimas debe ser muy considerable. Todo el mundo sabe cuánto ha sufrido la desgraciada ciudad y que la actitud de su municipalidad ha superado a todo elogio.

Durante nuestras operaciones en el Ayuntamiento, fueron dirigidos sus proyectiles sobre ese monumento. El quinto estalló junto a la fachada principal y los otros a veinte metros de las oficinas.

Habiéndonos trasladado al día siguiente al castillo de Baye, comprobamos en este edificio las trazas del pillaje de que había sido objeto. En el primer piso, una puerta de la galería que daba paso al salón donde el propietario tenía reunidos los objetos de arte, había sido fracturada. Cuatro vitrinas estaban rotas y una abierta. Los guardianes no han podido darnos idea del daño; pero el robo principal ha consistido en alhajas de provincia rusa y medallas de oro.

La cámara del barón de Baye presentaba el mayor desorden: numerosos objetos estaban tirados por el suelo y dos escritorios y una cómoda Luis XV estaban fracturados y vacíos. Esa cámara debió ser ocupada por un alto personaje. Sobre la puerta queda una inscripción de tiza que dice así: «J. K. Hobeit.» Nadie ha podido reseñarnos exactamente sobre esta alianza; pero un general que se alojó en casa de M. Houllier, consejero municipal, dijo que en el castillo habían estado el duque de Brunswick y el Estado Mayor del 10.º Cuerpo.

El mismo día visitamos el castillo de Beaumont, situado en los alrededores de Montmirail y perteneciente al conde de la Rochefoucauld Doudeauville. Según la declaración de la mujer del guarda, el castillo fué saqueado en ausencia de sus propietarios durante una ocupación que duró desde el 4 al 6 de Septiembre. Los invasores lo dejaron en un estado de desorden y suciedad indescriptibles. Armarios, escritorios y cajas de caudales fueron fracturados, y por todas partes se veían estuches de alhajas despojadas de su contenido.

Sobre las puertas de las habitaciones hemos podido leer inscripciones hechas con tiza, y entre ellas hemos encontrado las siguientes palabras: «Excellenz» «Mayor von Ledebur.» «Graff Waldersee.»

## VEDADO

Queda prohibido cazar y transitar por las fincas denominadas «Hort des Lléo» y «Las Fontanellas».

## «ALMA DE MAESTRO»

Por uno de tantos prejuicios, al parecer indestructibles, la justicia es tachada de parcialidad cuando un concepto altamente encomiástico redundaba en favor de un amigo con quien nos ligan estrechos vínculos. En ocasiones tales se juzga erróneamente inspirado por el afecto el juicio que dictó el más imparcial criterio.

Por las expuestas razones nos hemos abstenido de emitir nuestro parecer referente a la revista «Alma de maestro», temerosos de que la estimación que profesamos al eminente pedagogo don Juan Benejam atenuara el entusiasmo y rebajara el elogio debidos a la espresada revista profesional.

Más como de ninguna manera renunciamos al placer de ocuparnos de este asunto de cultura, ni queremos eludir el deber de dar al público una interesantísima información a que tiene derecho, reproducimos hoy el artículo que con el título del epígrafe insertó la acreditada publicación sevillana «Museo Escolar».

Añadamos a estas previas explicaciones la declaración de que nos consta que entre el señor Benejam y la redacción de la revista «Museo Escolar» no median las menores relaciones de amistad, ni siquiera de conocimiento.

Dice así el escrito de referencia que hacemos nuestro:

«Este sencillo y sugestivo título campea al frente de una revista pedagógica que acaba de salir a luz, autorizada con el nombre ilustre del primero de los Maestros españoles, del gran Benejam.

Restituido a su patria, de la que se alejó en un arranque de negro pesimismo, bien justificado por la indiferencia glacial con que en ella se mira cuanto hace relación a la escuela primaria, vuelve otra vez con redoblados bríos a la palestra del periodismo, ofreciéndonos en trabajos admirables el fruto copioso de una experiencia adquirida en la labor de educar generaciones, con el auxilio de una vocación jamás debilitada y de una cultura pedagógica nada común.

Para nosotros esta resurrección del Maestro insigne es motivo de honda satisfacción. No estamos tan pletóricos de altas mentalidades y de presigios indiscutibles que podamos mirar como un accidente de poca monta la vuelta a nuestras filas del que durante muchos años, desde aquel rincón de Ciudadela, fué faro esplendoroso que mostró a los Maestros jóvenes del camino que deberían seguir para ejercer con acierto su difícil profesión.

Saludemos con cariño la aparición de la nueva revista del venerado Benejam y quiera el Cielo que esta su última tentativa para dar a la escuela española una orientación sana, racional, genuinamente educadora, alcance el éxito franco a que tiene derecho el que tanto se esforzó por mejorar la enseñanza y elevar la cultura profesional del Maestro.

Ahora dejemos al autor hacer la presentación de su obra.»

DE EXPLORADORES

## Una iniciativa filantrópica

En el «Diario de Huesca», en el número correspondiente al 19 del actual se publica el siguiente escrito:

«Los exploradores de Mahón han elevado al Excmo. señor Duque de Tamarit, Presidente del Comité Directivo Nacional, una solicitud en favor de los veteranos de la Guerra de África, solicitud que por creencia muy de acuerdo con las doctrinas escolásticas, ha trasladado a todos los Comités nuestro dignísimo jefe don Teodoro Iradier para que estos la pongan en conocimiento de los Exploradores de cada Tropa a fin de recabar la adhesión de todas las agrupaciones de España.»

**Dietarios :: Bloques de todos los tamaños :: Calendarios mensuales y semanales :: Calendarios de las Baleares ::**

Se venden en la TIPOGRAFIA MAHONESA, calle Nueva.

**PANTIerno**  
**LO HABRÁ TODOS LOS DOMINGOS**  
**En la Panadería LA CERES**  
 de Antonio Ferrer Mercadal  
 Cardona y Orfila, 16 y 18

**Pintado y decoración**  
 DE EDIFICIOS

Quintas, fachadas, chalets, escuelas, iglesias, institutos, fábricas, bibliotecas, casinos, comedores, salas, dormitorios, etcétera, etc.

A medida que la estética y el buen gusto se han ido generalizando ha aumentado el deseo de convertir los aposentos en lugares lo más alegres y agradables que ha sido posible, y esto de ningún modo puede obtenerse empleando los papeles pintados.

En cambio puede satisfacerse a los más exigentes con la pintura moderna, a gusto del que hace el encargo.

Para informes, dirigirse a

**LA REGULADORA**  
 Cifuentes, 134, Tienda.

Tan noble y altruista nos parece la idea que no podemos resistir a la tentación de hacer público la solicitud: sus propios términos constituyen su mejor elogio.

Dice: «que en nuestras excursiones, en las que tantos elementos de observación se ofrecen a nuestro vista, hemos tenido el sentimiento de apreciar por nosotros mismos, el lamentable estado en que se hallan, ciegos algunos, impedidos otros, desvalidos todos, los escasos supervivientes a quienes el público conoce con el dictado de «veteranos de la guerra de Africa», porque en ella conquistaron gloriosos laureles a costa de su causa generosa»

Y meditando nosotros acerca de la triste condición de esos ancianos a quienes una corta pensión del Estado remediaría en sus desventuras, trocando en gratitud a sus compatriotas la amargura de su actual abandono, hemos convenido en acudir a V. S., cuya nobleza de sentimientos nos es sobradamente conocida y respetuosamente decirle: Nosotros que aspiramos a renovar el vigor de nuestra Patria y a darle días de fortaleza y de pujanza, nosotros que ahora empezamos casi nuestras existencias y ponemos nuestras miradas en la experiencia del pasado y en la esperanza del porvenir deseamos que los poderes que nos amparan en nuestras aspiraciones, no nos nieguen la primera petición que creemos dirigirles en favor de esos viejos soldados, ante quienes nos descubrimos con cariñoso respeto; anhelamos que nuestras vidas que empiezan serán útiles a esas pobres vidas que se extinguen...

Comunicada a la Tropa de Huelga la financiera iniciativa de los exploradores mahoneses, por nuestro digno e ilustre Presidente don Gaspar Mairal, fué acogida con espontáneas manifestaciones de simpatía, acordándose desde luego remitir a Madrid por conducto del Comité Provincial la adhesión que nos pide, unida a un fraternal abrazo de enhorabuena y de simpatía para nuestros camaradas de Mahón.

La obra benemérita de nuestra institución es lenta y silenciosa; pero ya comienza a sazorar sus frutos.

**Crédito Mercantil de Menorca**

Paga los cupones de las Deudas Interior y Amortizable «veinte días antes» de sus respectivos vencimientos.

Paga actualmente el dividendo activo del Banco de España correspondiente al segundo semestre del ejercicio 1914 y el cupón de las Cédulas Uruguay 6 por 100 vencimiento 31 Diciembre 1914

nes en toda la extensión de nuestro frente, alrededor de Verdun, destruyéndole al mismo tiempo numerosas baterías de artillería

Desde el Mosa a la frontera suiza, progresión importante en los bosques de Consenvoye, Appremont, Ailly, Le Preire, y fracaso de todos los ataques alemanes. Progresión al Nordeste de Nancy (Lemesnil, selva Garroy). Progresión al Norte y al Sur de Senones y en todo el Ban-de Sapt. Toma de la cabeza de Violú, que domina Sainte Marie y la Tete de Fauy. Fracaso completo de 34 contraataques enemigos. Toma de Aspach, Steinbach y alturas al Este Progresión hacia Munster, Cernay y Aitkirch.

Los resultados obtenidos por los alemanes desde el mar al Lys son:

Destrucción del mercado, de la catedral y del hospital de Iprés. Destrucción de Nieuport, ciudad, y Nieuport, baños. Desde el Lys al Oise:

Bombardeo de Armentieres, Bethune y Arras

Desde el Oise a Reims:  
 Bombardeo de Soupir y Soissons y toma de la cota 132 y del diente de Croy. Progresión de 300 metros, en la Argona, cerca del riachuelo de Mourisrons, sobre un frente de 800 metros.

Desde el Mosa a la frontera suiza:  
 Bombardeo de una iglesia de Nancy y del hospital de Usann.

En total:

1.º Progresión general de nuestras tropas muy sensible sobre ciertos puntos.  
 2.º Retroceso general del enemigo, salvo al Nordeste de Soissons.

He aquí el resumen de los dos últimos meses.

Para completarlo, hay que añadir:

1.º Que la ofensiva alemana en Polonia está detenida hace un mes.

2.º Que la ofensiva rusa se prosigue en Galitzia y en los Cárpatos.

3.º Que el ejército turco del Cáucaso fué en gran parte aniquilado.

4.º Que Alemania ha agotado sus recursos en oficiales (12 oficiales como término medio por regimiento), y sólo podrá de hoy en adelante desarrollar sus recursos en efectivos con perjuicio de las unidades existentes.

5.º Que los ejércitos aliados tienen, por el contrario, la posibilidad de reforzar todavía en considerable proporción.

Así es que puede afirmarse que para conseguir un éxito total basta para Francia y sus aliados saber esperar y prepararlo con una paciencia incansable. La ofensiva alemana está rota, y su defensiva pronto lo será también a su vez.

**Lorenzo Pons Marqués**

Médico y especialista en las enfermedades de los ojos

Premiado por la Real Academia de Medicina de Madrid. Socio correspondiente de la misma. Director del Dispensario Oftalmológico Municipal.

Consulta: De 1 a 3 y de 7 a 8.

Anunciav, 18

**AVISO AL COMERCIO**

Sin cobrar gastos nos encargamos de a cobrar de créditos abandonados por imposibles, siendo sobre Málaga.

Necesitamos en esta Provincia Representantes activos para vender tejidos ingleses.

Aceptamos Representaciones, garantizando nosotros los pedidos.

Importantes referencias y garantías, siempre dispuestos.

Diríjase, Tejidos, Santa Lucía 18 Málaga.

**PUBLICACIONES**

En la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva, se ha recibido el cuaderno número 14 de la magnífica publicación «La Guerra Ilustrada» y la entrega número 10 de «La Guerra Europea», original esta última del notable escritor don Vicente Blasco Ibáñez

Se ha recibido también el «Album de Música de el Cine», número 7, y la revista ilustrada «El Teatro».

**Banco de Menorca**

Pagamos todos los cupones vencimiento 1.º Enero de 1915 así nacionales como extranjeros. También pagamos el cupón de la Deuda Amortizable 5 por ciento vencimiento 15 Febrero próximo.

**SUBASTA**

El día 2 de Febrero próximo a las once de su mañana se venderá en pública subasta a voluntad de su dueño la casa de la Plaza de la Arravaleta de esta ciudad, señalada con los números 6 y 6 A siempre que la postura que se ofrezca sea del agrado del propietario de dicha finca o de la persona que lo represente

Dicho acto se celebrará en el local de la Agencia General de Negocios (Doctor Orfila n.º 1.)

**DEL MAR**

Ayer de madrugada fondeó en este puerto el vapor «Isla de Menorca», procedente de Palma.

Salió por la tarde para Barcelona. —El «Monte Toro» también llegó ayer al mediodía de Barcelona y Alcudia; debía llegar el viernes. Marchará mañana a las nueve para los citados puertos

—Esta mañana ha fondeado el vapor «Mahón», de regreso de Barcelona.

Zarpará esta noche con rumbo a Palma, quedando desde hoy normalizados los itinerarios.

—Procedente de Valencia se dirigía a Marsella el vapor «Menorquina» y entró el sábado en Barcelona con objeto de aprovisionarse de carbón y salir inmediatamente.

—Restablecido por completo de la relajación sufrida en el pie, ayer embarcó en el «Isla de Menorca» el oficial del mismo don Martín Escudero. Lo celebramos.

**ESPECTACULOS**

**TEATRO PRINCIPAL** —El sábado se puso en escena «Bocaccio», obra en que se distinguieron las señoras Patrizi de Granieri y Pangrazi y los señores Schezzi, Marchetti y Razzoli. La reprise de tan antigua zarzuela gustó y fué aplaudida.

Ayer, domingo, se repitió «The Geisha». Añadamos a cuanto sobre esta opereta dijimos que la señorita Pangrazi y el señor Schezzi, encargados ayer de los papeles de Mimosa y del protagonista, respectivamente, hicieron una buena y celebrada labor.

Por la noche, repetición de «La vida alegre», lleno completo y aplausos o racionantes para la sin par Anita Patrizi y para Amadeo Granieri. Fueron también saludados la señorita Pangrazi y los señores Marchetti, de vis cómica insuperable, y Angelo Fiori. La representación en conjunto fué admirable y arrebató al público. Hubo palmadas atrozadoras y se levantó la cortina muchas veces.

Hoy «La campana de Corneville», y baile de máscaras después de la función. Mañana «Bocaccio» por la tarde y «Encanto de un vals» por la noche.

**TEATRO DEL CASINO CONSEY.**

—Ayer tarde se cantaron los dos primeros actos de «Traviata». Merecieron aplausos nutridos los duos de tiple y tenor del primer acto (señora Darnier y señor Rosich), el de tiple y barítono del segundo («a expresada y el señor Serra») y el que cantaron los señores Rosich y Serra, tenor y barítono.

En «La princesa del dólar» fueron anoche saludados con aplausos las señoras Darnier, Bellivé y Fernández, así como la señorita Virgili. Igualmente se dedicaron apausos a los señores Sana-huja, Rosich, Graells y Hernán.

La falta de espacio y tiempo nos impiden extender más la reseña.

Funciones para mañana, tarde y noche respectivamente: «La Princesa del dólar» y «El anillo de hierro».

**NUEVO CINE** —Mucha concurrencia y escogidas películas han sido la nota característica de estos días pasados. Hoy y mañana tarde y noche, interesantes programas

Según noticias el Cine Consey, que tan continuados éxitos obtuvo en la pasada temporada, está en tratos con una importante Agencia de Barcelona a fin de exhibir durante la próxima Quaresma, películas de gran renombre y del completo agrado del público.

La temporada se inaugurará con la exhibición de un precioso y artístico film

que ha obtenido grandes éxitos en el extranjero y que en breve debe estrenarse en España film cuyo nombre y detalles publicaremos más adelante.

**CRÓNICA LOCAL**

El día de ayer fué bonancible en extremo. El sol que brillaba sobre un cielo limpio de nubes, el tibio ambiente y una atmósfera purificada por los huracanes convidaban a ir al campo a restaurar el organismo y oxigenar la sangre.

Así lo entendieron indudablemente las muchas familias que fueron de gira o excursión

Hoy no se presenta el día tan bueno como ayer.

El gremio de maestros barberos participa a sus parroquianos y al público en general que mañana, martes, como fiesta de la candelaria todos los establecimientos agremiados cerrarán sus puertas a las cuatro de la tarde.

Según costumbre establecida, mañana, día de la Candelaria, que apesar de la disposición del Papa el pueblo celebra como fiesta, no se publicará LA VOZ DE MENORCA.

En el caso de recibirse noticias de gran interés las daremos a conocer por medio de un suplemento especial, según su importancia.

En el casino «La Unión» se celebró ayer la Junta General reglamentaria para la renovación de parte de la Directiva.

Fueron elegidos: Presidente, don José Riera Sampol; vicepresidente, don Leopoldo Victory; secretario, don José Vaquer, y contador-archivero, don Rafael Mancaes

Durante el finido mes de Enero han sido sacrificados en el Matadero público para el consumo de esta ciudad, 123 reses vacunas, 159 lanar y cabrio y 348 de cerda dando un total de 50.142 kilogramos de carne.

**Cotización de la plata**  
 facilitada por la casa Marrel Bonnia, Figueroa y C.ª de Barcelona  
 PRECIOS DE VENTA

	El Ksfg.	Ptas.
Platino.	100'00	
Oro fino . . . . .	00'00	
Plata fina . . . . .	100'00	
id. 950 m. m. . . . .	95'15	
id. 940 id. . . . .	94'20	
id. 935 id. . . . .	93'70	
id. 900 id. . . . .	91'85	
id. 800 id. . . . .	80'60	
id. 750 soldadura. . . . .	75'75	

Venta y compra de oro y plata en reos tazos y rieleos.  
 Venta y compra de bolas y galerías precio según ley y número.  
 Venta de óxidos, Borax líquido, Nitratos y cloruros.  
 Barcelona, 29 de Enero de 1915.  
 Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, n.º 7

**Facilitada por la casa Captain Saint-Amand el Fils de Paris**  
 PRECIOS DE VENTA

Gran surtido de cadenas plata para limosneros

	El Kilóg.	Ptas.
Borax líquido la botella de litro . . . . .	2'50	
Oxido la botella de 114 litro . . . . .	5'00	
Plata fina . . . . .	100'00	
id. 950 m. m. . . . .	95'15	
id. 940 id. . . . .	94'20	
id. 935 id. . . . .	93'70	
id. 900 id. . . . .	91'85	
id. 800 id. . . . .	80'60	
id. 750 id. . . . .	75'75	
Soldadura con hechuras . . . . .	66'90	
Plancha latón especial para soldadura. . . . .	3'50	
Sierras finis la gruesa a . . . . .	2'75	
Grisoles ingleses clase superior el número a . . . . .	0'35	
Bolas de plata macizas varios números de la casa Catalina Moll, Vda. de Sintes y Cia, Venta exclusiva. Hechuras el mil . . . . .	8'00	

Bolas de varios tamaños y números, precio según número y ley.  
 Se reciben encargos de toda clase de Galerías y Estampados en sus diferentes dibujos.  
 Mahón 29 de Enero de 1915.  
 Referencias M. Beltrán y C.ª, Comercio 11.

**TIENDA DE ROPAS PARA VENDER.** Por tener que marcharse a Marruecos sus dueños. Está situada en la plaza del Claustro, número 4. Darán razón calle Cos de Gracia, número 162.

# G. Forteza

Medicina y Cirugía General

Especialidad:

Enfermedades de la Infancia

Reconocimiento de nodrizas  
PESA BEBÉS REGIMENES ALIMENTICIOS  
Expianada, núm. 67

## Servicio Telegráfico

DE LA VOZ DE MENORCA  
(Conferencias telegráficas de nuestro corresponsal en Barcelona)

### DE LA GUERRA

Barcelona 30, 23.40

#### Las bajas alemanas

París.—El «Boletín del Ejército» publica un informe demostrado que las pérdidas sufridas por los alemanes desde el 2 de Agosto al 1º de Diciembre, fueron dos millones de hombres, sin contar las que tuvieron en las batallas de Polonia que se libraron después.

Puede admitirse que se hayan curado y vuelto a incorporarse a sus regimientos 500,000 alemanes, de donde resulta que las pérdidas efectivas serán de 1,500,000 soldados.

Parece ser que Alemania sólo dispone actualmente de dos millones de soldados para hacer frente a sus enemigos.

#### Taubes alemanas

Hazebrouch.—Varios taubes han volado sobre Buitléu, arrojando algunas bombas, que sólo ocasionaron daños cerca de la estación.

#### Austria descontenta

Viena.—Aunque el Gobierno se niega a hablar de esto, se sabe que el viaje del ministro de Negocios a Berlín ha sido un completo fracaso.

En la estación sólo había un oficial de la guardia para recibirle.

En Paicico se le hizo un recibimiento extremadamente frío.

El ministro ha regresado casi sin conferenciar con el Gobierno alemán.

Esto ha determinado una tirantez de relaciones entre ambos Gobiernos.

Al enterarse de esto el emperador Francisco José tuvo un gran pesar, diciendo:

—No lo esperaba, ni me lo merecía.

#### La derrota turca

Constantinopla.—No obstante la rigurosa censura que se ejerce, se ha sabido la derrota turca en el Cáucaso.

Unos oficiales heridos en esos combates, y que han llegado a esta capital, han dado cuenta de ella.

Al conocerse la terrible nueva se han producido manifestaciones de protesta contra el Gobierno.

Todos piden la dimisión del gran visir, causante del desastre, pues es el que ha llevado a la guerra al imperio, no fustando aún rehecho del descalabro bakánico.

#### Fracasos alemanes

París.—Un periódico da cuenta del fracaso sufrido por las tropas alemanas en su intento de romper las filas de los aliados por la Bassée.

Apoiados por su artillería pesada y un tren militar blindado, lanzaron sobre Bethune 100 granadas, que causaron escasos daños.

Los alemanes tuvieron que retirarse después de intentar cinco veces el ataque.

Los prisioneros hechos han declarado que este movimiento estaba preparado desde hace bastantes días. Cuando el Kaiser estuvo en La Basée, estudió el plan, introduciendo algunas modificaciones.

Se trataba de hacer un movimiento envolvente sobre las tropas inglesas que operan al Norte de Bethune.

Los alemanes fueron copados por la artillería inglesa que les atacó por el frente, mientras la francesa entraba en acción atacándolos por el flanco.

Cuando los alemanes, en grandes masas, avanzaban sobre la línea inglesa, se les dejó llegar hasta unos quinientos metros y entonces se rompió nutrido fuego, que diezmo a los alemanes.

Quedaron prisioneras tres compañías enteras con toda su impedimenta.

Las llanuras de Verneully están cubiertas de cadáveres.

Los aviadores alemanes, durante la acción, hicieron acto de presencia, lanzando sobre Bethune cuatro granadas de 150.

Una de ellas cayó junto a un convoy de prisioneros alemanes, algunos de los cuales resultaron heridos.

En esta acción se han señalado combates cuerpo a cuerpo muy encarnizados.

Los alemanes han tenido que abandonar las trincheras que tenían cerca de Bethune.

#### Lo que dice el kronprinz

Berna.—La Asociación de la Prensa norteamericana encargó a su corresponsal en Europa, que preguntara al kronprinz su opinión sobre el curso de la guerra.

El heredero de la corona de Alemania contestó lo siguiente:

—Haga constar que estoy en Verdun y que digo:

1.º Que no hay ningún alemán ni ningún austriaco que no esté convencido de que obtendrá una segura victoria.

2.º Que no hay un solo alemán ni austriaco que no esté dispuesto a dar por el triunfo hasta la última gota de su sangre.

3.º Que estamos ciertos de la absoluta neutralidad de los Estados Unidos y que lo estimamos debidamente.

Barcelona 31, 6.15.

París.—El comunicado de las tres de la tarde dice lo siguiente:

La jornada del 26 fué de calma en el conjunto del frente.

En Bélgica ha habido combates de artillería.

Delante de Guinchy, junto a La Basée, el ejército británico ha rechazado un ataque de tres batallones alemanes.

El enemigo ha sufrido grandes pérdidas.

Al norte de Arras, junto a Neuville y Saint Vaast, nuestra artillería pesada ha logrado alcanzar bajo su fuego a una batería enemiga y ha hecho saltar algunas cajas de municiones.

En los sectores de Albert, Roye, Soissons, Craonne, Reims y Perthes, los combates de artillería fueron bastante intensos y muy eficaces por parte de nuestras baterías.

En el Woevre, junto a Flisey, los alemanes han hecho saltar una mina que estaba destinada a destruir nuestras trincheras; pero sólo ha destruido las suyas.

En el resto del frente nada hay que señalar.

#### Nota francesa

París.—Oficialmente se señalan los hechos principalmente ocurridos desde el 16 de Enero hasta el 26.

Todos los acontecimientos ocurridos con relación a los efectivos empleados, han sido favorables a los aliados.

Al Este de Ipré fué el primero el día 25 y el segundo en La Bassée en los días 25 y 26.

También fueron rechazados los ataques realizados en las cercanías de Soissons.

Esto explica la inutilidad de los esfuerzos del enemigo.

Los aliados tienen que aumentar sus oficiales y su armamento; pero el esfuerzo a que esto va encaminado se hará cuando deba hacerse.

Ahora deben economizarse sacrificios inútiles.

#### Comunicado oficial

París.—El comunicado oficial de las once de la noche dice:

Se confirma que el enemigo abandonó gran número de muertos al retirarse de La Basée.

En la meseta de Lombrok los alemanes dieron un asalto a una trinchera, sin resultado.

En el Argonne se han fortificado 200 metros más atrás de las posiciones que tenían antes.

Tomamos estas posiciones mediante cargas a la bayoneta.

El enemigo se retiró con grandes pérdidas.

Las nuestras también fueron considerables.

En el resto del frente nada hay que señalar.

#### Los rusos

Londres.—Los rusos siguen obteniendo victorias al Norte de Tilsit.

El temporal de nieves dificultó los movimientos de los alemanes que, por desconocer el terreno que pisan, adoptan en sus avances grandes precauciones.

Una capa de hielo cubre los ríos del interior y esto favorece el transporte de víveres y material de guerra para los rusos.

El ala izquierda alemana ha sufrido muchas calamidades.

Está diezmada y los soldados que quedan muestran cansancio y fatiga ante las penalidades.

#### Empréstito a Rumania

París.—La Prensa comenta favorablemente la actitud de Inglaterra en el empréstito rumano.

El Banco de Inglaterra lleva cubiertos 125 millones de francos.

El empréstito es de 375 millones.

Los periódicos de París afirman que este rasgo de Inglaterra pone de relieve que Rumania habrá ofrecido al Gabinete de Londres las garantías suficientes para el desenvolvimiento político del porvenir.

Barcelona 31, 23.40.

#### En Egipto

El Cairo.—Una patrulla inglesa encontró a dos aviadores, uno británico y otro francés, que tripulaban un hidroplano y habían caído fuera de las líneas inglesas.

Los soldados, creyéndolos enemigos, los mataron.

Se nota gran actividad en todo lo largo del canal.

Se concentran grandes núcleos de tropas en ambas orillas.

Los pobladores de las ciudades costeras se retiraron al interior.

Los barcos mercantes entran en grupos, lo mismo por el lado de Suez que por el de Port-Said.

La mayor parte, antes de ponerse

en marcha, recubren los carcos con planchas de acero, y otros lo hacen utilizando sacos de arena, a fin de que se embolen los proyectiles y no causen daño al casco del buque.

#### Barcos a pique

Londres.—Se acaba de recibir la noticia de que el submarino alemán «U-21», ha echado a pique a dos buques mercantes ingleses en la costa Norte de Inglaterra.

Las tripulaciones fueron recogidas por unos barcos pesqueros, pues el submarino emprendió una marcha veloz, sin preocuparse de los naufragos.

#### Nota rusa

Londres.—Un comunicado oficial ruso da importantes informaciones sobre las operaciones llevadas a cabo en Caritzia, fracasando en toda la línea los intentos de los austriacos para resistir la nueva ofensiva de las tropas rusas.

La lucha se desarrolla en un frente de más de 130 kilómetros y está siendo favorable para los rusos, especialmente en la región del paso del Duk'a, que dista unos 200 kilómetros de Budapest y tiene gran valor estratégico, porque es el único paso que permite transportar a Hungría la artillería de grueso calibre y los grandes contingentes de tropa.

En el extremo Norte de la Prusia Oriental progresa la ofensiva rusa.

En las cercanías de Tisit han sido rechazados los alemanes.

#### Submarino perdido

Londres.—El comandante de la escuadra británica anuncia que unos destroyers han echado a pique a un submarino alemán que navegaba por el mar del Norte.

#### De Portugal

Lisboa.—Se ha conmemorado el aniversario del movimiento republicano de Oporto.

Se ha reunido el Consejo de ministros para tratar asuntos de la administración pública y nombrar varios gobernadores civiles.

Se encuentra enfermo el presidente de la República señor Arriaga.

Es seguro que las elecciones legislativas se celebrarán a primeros de Abril.

Desea el presidente de la República que hasta entonces continúe al frente del Gobierno el general Pimenta Castro para que haga las elecciones y garantice la pureza del sufragio, concertando la paz entre todos los partidos políticos.

Se da como muy probable que Freire Andrade se encargue de la cartera de Negocios Extranjeros.

Barcelona 1.º, 6.15

#### El parte de las tres

París.—En el parte dado ayer a las tres de la tarde se dice lo siguiente: En todo el frente se han librado combates parciales. En algunos puntos el cañoneo fué muy violento.

En La Basée los ingleses recobraron unas trincheras.

En Arras, en Reims y en Perthes destruimos fortificaciones enemigas.

En el Argonne cedimos doscientos metros de terreno.

En los Vosgos no hay nada que señalar.

#### Comunicados oficiales

En un parte oficial dado en París anoche a las once se dice que hay calma en el frente de campaña.

Berlín.—Se ha dado un comunicado oficial en el que se da la noticia de que en Flandes se libran duelos de artillería.

En la Polonia, dice el comunicado alemán, contuvimos a los rusos y en la Prusia oriental no hay que acusar ninguna variante.

#### De oriente a occidente

Un zeppelin volaba sobre Nancy y le ahuyentó el fuego que desde tierra se le

hizo. Por encima del mar del Norte navegaba otro dirigible que pudo librarse de los disparos de la escuadra inglesa.

Copenhague.—Dicen que se ha visto un zeppelin sobre el Mar Báltico.

El vecindario de París se alarmó con la presencia de un dirigible que resultó ser francés.

Los aviadores aliados bombardean la plaza de Zeebrugge.

El Príncipe heredero de Serbia ha visitado al ejército de operaciones al que ha saludado con una proclama patriótica.

Los austriacos han concentrado quinientos mil hombres para una nueva invasión de Serbia.

El hermano del general Kluck se ha encargado de la línea de Polonia.

Berlín.—Ha llegado el Kaiser.

Londres.—En Sidney hay dispuestos trescientos mil indios para marchar a Europa.

Frente a las costas de Irlanda un submarino alemán echó a pique dos buques mercantes ingleses.

Está plenamente confirmado que a fines de Diciembre las bajas sufridas por el ejército alemán ascendían a dos millones de hombres.

### Ayuntamiento de Mahón

Recaudado por concepto de consumos los días 21 al 25 de Enero.

#### Primera tarifa

Día 21.—610.33 pesetas.

Día 22.—558.35 id.

Día 23.—430.45 id.

Día 24.—392.58 id.

Día 25.—547.14 id.

#### Segunda tarifa

Día 21.—21.30 pesetas.

Día 22.—19.09 id.

Día 23.—29.60 id.

Día 24.—264.03 id.

Día 25.—66.51 id.

PARA ALQUILAR.—Lo están los altos y bajos de la casa Plaza de la Pescadería n.º 34, por separado o en junto, por cuatro duros y medio mensuales.

También lo está la casa de reciente construcción, de la calle de la Concepción n.º 47 A por once pesetas mensuales.

Informarán en la calle de Pi y Margall n.º 110.

PÉRDIDAS.—Por las calles de esta ciudad se ha perdido un pendiente de oro montado en diamantes.

Se gratificará a la persona que lo entregue en esta imprenta.

VENTA DE LÁMPARAS de filamento metálico de las marcas más acreditadas, a precios económicos.

Taller de herrería y cerajería de Juan Mathieu.

Calle del Castillo 18 y 20, en Villa Carlos.

SE ALQUILA.—El piso alto de la calle San Sebastián número 1, letra A, al lado de la Administración Militar.

Darán razón en la Explanada número 6.

SOMBREROS ELEGANTES.—Por finalizar la estación se liquidan a precios económicos; gran variedad de sombreros de señora.

Pi y Margall, 2.

### VEDADO

Queda prohibido cazar y transitar por las fincas denominadas «Hort des Lleó» y «Las Fontanellas».

Alcaldía Mahonesa calle Nueva.—Mahón

# Comerciantes e Industriales

## La nueva lámpara "NITRA"

ha resuelto el problema del alumbrado eléctrico económico

Todos los arcos voltaicos deben sustituirse por la nueva lámpara NITRA

Consumo medio watio por bujía: la más adoptada por el comercio e industrias, lo cual comprueba fijándose en los establecimientos. Una lámpara "NITRA" de 200 bujías consume como una lámpara de filamento metálico de 100 bujías o una de filamento carbón de 25 bujías.

TIPOS 200, 400, 600, 1000, 1500, 2000 y 3000 bujías

De venta en todas las Centrales y Establecimientos de Electricidad y

**A. E. G. Thomson Houston Ibérica (S. A.)**

MADRID - BARCELONA - BILBAO - GIJÓN - VALENCIA - SEVILLA - ZARAGOZA

HAGA UNA PRUEBA CON EL

## Sunlight Jabón

Ningún argumento á favor del Jabón Sunlight es más convincente que la prueba del Jabón. El Jabón Sunlight está hecho para ayudar y, en efecto, ayuda. Facilita el trabajo pesado y,



disminuyendo el constante frotar y golpear, hace la labor sencilla y perfecta.

El Jabón Sunlight es un excelente obrero, le ahorra dinero, trabajo y ropa. ENSÁVELO.

# AGUA DE SOLARES

DE EXCELENTES RESULTADOS PARA LAS ENFERMEDADES DEL ESTÓMAGO Y NERVIOSAS

Premiadas con altas recompensas en todas las Exposiciones á que han concurrido:

GRAN PREMIO en la Exposición Hispano Francesa en Zaragoza.

Pídase en las comidas

La mejor Agua de mesa

De venta en farmacias, Droguerías y Depósitos de Aguas minerales.

Concesionario exclusivo para Cataluña y Baleares, Federico Muñoz, Rosellón, 222, bajos, Barcelona.

Depósito en Mahón:

Eduardo Gaboró

Cardona y Orfila, 11.

Proveedor de la Real Casa y de la Compañía Internacional de los coches camas

## Tipografía Mahonesa CALLE NUEVA

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta, en negro y en colores

Imocresiones en tinta comunicativa

ESPECIALIDAD EN TRABAJO COMERCIAL

Se sirven todas las obras editadas tanto en España como en el extranjero. Relaciones con las principales casas editoriales. Obras literarias y científicas.

Gran surtido en toda clase de objetos de escritorio. Papel para cartas. Papel pautado para música. Papeles y objetos para dibujos. Cartulinas. Tintas, etc.

Precios económicos

Rapidez en servir los encargos

## HERNIAS Y RELAJACIONES

La operación no es cura radical

Al peligro de morir de la operación hay que agregar el de la recidiva de la hernia si el operado escapa con vida y no usa, después de operado, un adecuado aparato protético, no un bragero o un vendaje cualquiera. Heierta infaliblemente: no sufre engaño ni decepción; no padece; no muere de extrangulación de la hernia ni de la operación, y se quita el sambenito de la dolencia quien únicamente acepta lo sancionado por la EXPERIENCIA, reconocido por la CIENCIA y referendado en el alto PODER JUDICIAL, cual las per-ectabilis-mas creaciones R-món

Retención y curación radical en todas edades sin

operar, con comodidad, recato y en breve tiempo

Véase el folletito instructivo que el especialista don Pedro Ramón remite gratis a quien lo solicita. Despacho: CARMEN, 38, piso 1.º, Barcelona.

NOTA: Los aparatos herniarios, vendajes abdominales, pesarios especiales y demás creaciones del especialista don Pedro Ramón son las únicas que han merecido unánimes y laudatorios elogios de todas las Reales Academias de Medicina y Cirugía, incluso la de Palma de Mallorca, y también las únicas presentadas al examen de todos los señores Médicos de la isla de Menorca por el Delegado que, cada año, a fines de Julio, visita las poblaciones de la misma. De cuantos no les es posible acudir a esta Casa y piden el folletito instructivo que se ofrece, se toma esta para en su día avisarles por carta la fecha fija en que podrán consultar en Mahón y Ciudadela con dicho delegado.